SAMPLE BALLOT

OFFICIAL REGULAR LOCAL ELECTION BALLOT / BOLETA OFICIAL DE ELECCIÓN LOCAL REGULAR
November 5, 2019 - 5 de noviembre, 2019 RIO ARRIBA COUNTY - CONDADO DE RIO ARRIBA

INSTRUCTIONS TO VOTERS: To vote, completely fill in the oval to the LEFT of your choice, like this (●) .

INSTRUCCIONES PARA LOS VOTANTES: Para votar, rellene completamente el óvalo a la IZQUIERDA de su selección, como esto (●).

Ballot Style 03 RIOA_PCT041

SCHOOL / ESCOLAR

SCHOOL BOARD MEMBER DISTRICT 5
MIEMBRO DE LA JUNTA DISTRITO 5
ESPAÑOLA PUBLIC SCHOOL DISTRICT 55-5
DISTRITO ESCOLAR PUBLICO DE ESPAÑOLA 55-5
FOUR YEAR TERM / PERIODO DE CUATRO AÑOS
VOTE FOR ONE / VOTE POR UNO

- ◯ RUBEN J ARCHULETA
- ◯ REGINA A GONZALES

SOIL & WATER / TIERRA Y AGUA

SOIL & WATER SUPERVISOR 1
SUPERVISOR DE TIERRA Y AGUA 1
EAST RIO ARRIBA SOIL & WATER CONSERVATION BOARD
JUNTA DE CONSERVACION DE TIERRA Y AGUA DE EAST RIO ARRIBA
FOUR YEAR TERM / PERIODO DE CUATRO AÑOS
VOTE FOR ONE / VOTE POR UNO

- ◯ JOSEPH M. SALAZAR

SOIL & WATER SUPERVISOR 2
SUPERVISOR DE TIERRA Y AGUA 2
EAST RIO ARRIBA SOIL & WATER CONSERVATION BOARD
JUNTA DE CONSERVACION DE TIERRA Y AGUA DE EAST RIO ARRIBA
FOUR YEAR TERM / PERIODO DE CUATRO AÑOS
VOTE FOR ONE / VOTE POR UNO

- ◯ KENNETH V SALAZAR

SOIL & WATER SUPERVISOR 5
SUPERVISOR DE TIERRA Y AGUA 5
EAST RIO ARRIBA SOIL & WATER CONSERVATION BOARD
JUNTA DE CONSERVACION DE TIERRA Y AGUA DE EAST RIO ARRIBA
FOUR YEAR TERM / PERIODO DE CUATRO AÑOS
VOTE FOR ONE / VOTE POR UNO

- ◯ GILBERT P BORREGO

WATERSHED / CUENCA

WATERSHED SUPERVISOR 1
SUPERVISOR 1 DE LA JUNTA DE CUENCA
UPPER RIO GRANDE WATERSHED BOARD
MIEMBRO DE LA JUNTA UPPER RIO GRANDE
FOUR YEAR TERM / PERIODO DE CUATRO AÑOS
VOTE FOR ONE / VOTE POR UNO

- ◯ JOE A ROMERO

WATERSHED SUPERVISOR 2
SUPERVISOR 2 DE LA JUNTA DE CUENCA
UPPER RIO GRANDE WATERSHED BOARD
MIEMBRO DE LA JUNTA UPPER RIO GRANDE
FOUR YEAR TERM / PERIODO DE CUATRO AÑOS
VOTE FOR ONE / VOTE POR UNO

- ◯ JOSEPH P MARTINEZ

WATERSHED SUPERVISOR 5
SUPERVISOR 5 DE LA JUNTA DE CUENCA
UPPER RIO GRANDE WATERSHED BOARD
MIEMBRO DE LA JUNTA UPPER RIO GRANDE
FOUR YEAR TERM / PERIODO DE CUATRO AÑOS
VOTE FOR ONE / VOTE POR UNO

- ◯ ALFREDO L MONTOYA

COUNTY / CONDADO

ROAD CONSTRUCTION AND REPAIR-GENERAL OBLIGATION BOND

Shall the County Commission of Rio Arriba County be authorized to issue general obligation bonds of the County, in one series or more, in the aggregate principal amount not exceeding $12,000,000, to make capital expenditures for the purpose of constructing and making repairs to County Roads 1, 18, 19, 22, 23, 24, 41, 42A, 43, 47, 55, 57, 69, 77, 78, 79, 81, 93A, 101, 103, 130, 130A, 138, 142, 168, 194, 240, 280, 297, 319, 324, 326, 327, 328, 342, 352, 356, 357, 362, 370, 379, 402, 405, 425, 426, and 443, and for purchasing road equipment necessary for this purpose, said bonds to be payable from general (ad valorem) taxes and to be issued and sold at such time or times upon such terms and conditions as the Commission may determine?

CONSTRUCCIÓN Y REPARACIÓN DE CARRETERAS-BONO DE OBLIGACIÓN GENERAL

¿Será el Condado de Comisión de Río Arriba autorizado a emitir generales de obligación bonos del Condado, en una serie o más, en el agregado director cantidad no superior a $ 12,000.000 hacer de capital los gastos para el propósito de construir y hacer reparaciones a Condado de carreteras 1 , 18, 19, 22, 23, 24, 41, 42A , 43, 47, 55, 57, 69, 77, 78, 79, 81, 93A , 101, 103, 130, 130A , 138, 142, 168, 194, 240, 280, 297, 319, 324, 326, 327 , 328, 342, 352, 356, 357, 362, 370, 379, 402, 405, 425, 426, y 443, y para la compra de carretera equipo necesario para este propósito , dichos bonos sean pagados desde general (ad valorem) impuestos y para ser emitido y vendido en tal tiempo o tiempos en tales términos y condiciones como la Comisión puede determinar?

◯ YES / SÍ ◯ NO / NO

GENERAL OBLIGATION BOND FOR A SKILLED NURSING AND REHABILITATION HOSPITAL

Shall the County Commission of Rio Arriba County be authorized to issue general obligation bonds of the County, in one series or more, in the aggregate principal amount not exceeding $12,000,000, to make capital expenditures for the purpose of planning, designing, constructing, and equipping a skilled nursing and rehabilitation hospital in the County, said bonds to be payable from general (ad valorem) taxes and to be issued and sold at such time or times upon such terms and conditions as the Commission may determine?

BONO DE OBLIGACIÓN GENERAL PARA UN HOSPITAL DE ENFERMERÍA ESPECIALIZADA Y REHABILITACIÓN

¿Será el Condado de Comisión de Río Arriba autorizado a emitir bonos generales de obligación del Condado, en una serie o más, en el agregado director cantidad no superior a $ 12.000.000 hacer de capital los gastos para el propósito de la planificación , el diseño , la construcción , y el equipamiento un hospital de enfermería especializada y rehabilitación en el Condado, bonos sean pagaderos de (ad generales valorem) impuestos y para ser emitidos y vendidos en tales tiempo o tiempos en tales términos y condiciones como la Comisión puede determinar?

◯ YES / SÍ ◯ NO / NO

COUNTY / CONDADO

GENERAL OBLIGATION BOND FOR ATHLETIC FACILITIES

Shall the County Commission of Rio Arriba County be authorized to issue general obligation bonds of the County, in one series or more, in the aggregate principal amount not exceeding $6,000,000, to make capital expenditures for the purpose of designing, constructing, and acquiring athletic facilities at the Arriba Empowerment Center in Española, New Mexico including a gymnasium and other indoor and outdoor exercise facilities, said bonds to be payable from general (ad valorem) taxes and to be issued and sold at such time or times and upon such terms and conditions as the Commission may determine?

BONO DE OBLIGACIÓN GENERAL PARA INSTALACIONES ATLÉTICAS

¿Sera autorizará la Comisión del Condado de Rio Arriba para emitir bonos de obligación general del Condado, en una serie o más, en el monto total del principal que no exceda de $ 6,000,000, para realizar gastos de capital con el propósito de diseñar , construir y adquirir instalaciones deportivas en el Arriba Empowerment Center en Española, Nuevo México incluyendo un gymnasium y otras de interior y al aire libre ejercicio instalaciones , dicho bonos sean pagaderos a partir general (ad valorem) los impuestos y para ser emitidos y vendidos en tal momento o momentos y en esos términos y condiciones como la Comisión puede determiner?

◯ YES / SÍ ◯ NO / NO

LOCAL OPTION DISTRICT

Shall Sunday sales of alcoholic beverages by the drink for consumption on the licensed premises of licensees be allowed in this local option district?

DISTRITO DE OPCIONES LOCALES

¿Se permitirán las ventas dominicales de bebidas alcohólicas por la bebida para el consumo en las instalaciones autorizadas de los licenciatarios en este distrito de opciones locales?

◯ YES / SÍ ◯ NO / NO

SAMPLE BALLOT

SCHOOL
ESCOLAR

ESPAÑOLA PUBLIC SCHOOL DISTRICT NO. 55 CAPITAL IMPROVEMENTS TAX

Shall the Española Public School District No. 55 continue to impose a property tax of $2.00 per each $1,000.00 of net taxable value of property allocated to the Española Public School District No. 55 for the property tax years 2019, 2020, 2021, 2022, 2023 and 2024 for the purpose of (1) erecting, remodeling, making additions to, providing equipment for or furnishing school buildings; (2) purchasing or improving school grounds; (3) maintenance of public school buildings or school grounds, including the purchasing or repairing of maintenance equipment, participating in the facility information management system as required by the Public School Capital Outlay Act and including payments under contracts with regional education cooperatives for maintenance support services and expenditures for technical training and certification for maintenance and facilities management personnel, but excluding salary expenses of school district employees; (4) purchasing activity vehicles for transporting students to extracurricular school activities; (5) purchasing computer software and hardware for student use in public school classrooms; and (6) purchasing and installing education technology improvements?

DISTRITO ESCOLAR PUBLICO DE ESPAÑOLA NO. 55 IMPUESTO SOBRE MEJORAS DE CAPITAL

¿Deberá la Española Pública Escuela Distrito No. 55 continuará a imponer una propiedad impuesto de $ 2.00 por cada $ 1,000.00 de la neto imponible el valor de la propiedad asignada a la Española Pública Escuela Distrito No. 55 para las propiedades fiscales año 2019, 2020, 2021, 2022, 2023 y 2024 para el propósito de (1) erigir , remodelación , haciendo adiciones a, proporcionando equipos de o mobiliario escolar edificios ; (2) la compra o la mejora de la escuela motivos ; (3) el mantenimiento del público escolar edificios o escolares motivos , incluyendo la compra o la reparación de mantenimiento de equipos , que participan en el centro de información de gestión del sistema como requerido por el público Escuela de capital para gastos Ley y que incluye los pagos en virtud de contratos con regionales de educación cooperativas para el mantenimiento de apoyo a los servicios y los gastos para la técnica de formación y certificación de los principales t enance y las instalaciones de gestión de personal , pero excluyendo los gastos salariales de los empleados del distrito escolar ; (4) compra de vehículos de actividades para el transporte de los estudiantes a extracurriculares de la escuela las actividades ; (5) la compra de equipo de software y hardware para el estudiante uso en público de la escuela aulas ; y (6) compra y instalación de mejoras tecnológicas educativas?

◯ FOR THE PUBLIC SCHOOL CAPITAL IMPROVEMENTS TAX
EN FAVOR DEL IMPUESTO DE MEJORAS DE CAPITAL DE LA ESCUELA PÚBLICA

◯ AGAINST THE PUBLIC SCHOOL CAPITAL IMPROVEMENTS TAX
EN CONTRA DEL IMPUESTO DE MEJORAS DE CAPITAL DE LA ESCUELA PÚBLICA

COLLEGE
COLEGIO

NORTHERN NEW MEXICO COLLEGE CAPITAL IMPROVEMENTS TAX

Shall the Board of the Northern New Mexico College Branch Community College District, Counties of Rio Arriba, Santa Fe and Taos, State of New Mexico, be authorized to impose a property tax of $2.00 on each $1,000.00 of net taxable value of the property allocated to the Branch Community College District under the Property Tax Code for the purpose of current operations, maintenance and capital improvements of the Branch Community College District?

IMPUESTO SOBRE MEJORAS DE CAPITAL DE NORTHERN NEW MEXICO COLLEGE

¿Debera autorizará a la Junta del Distrito de Colegios Comunitarios de la Sucursal Universitaria del Norte de Nuevo México, Condados de Río Arriba, Santa Fe y Taos, Estado de Nuevo México, para imponer un impuesto a la propiedad de $ 2.00 por cada $ 1,000.00 del valor imponible neto de la propiedad asignada a la rama de la Comunidad Colegio de Distrito bajo la propiedad Impuesto Código para el propósito de la corriente de operación , de mantenimiento y de capital mejoras de la Rama Comunidad Colegio de Distrito?

◯ YES / SÍ

◯ NO / NO